

# **Довідник термінів у практиці ЄСПЛ з питань кримінального судочинства**

Довідник містить систематизований в алфавітному порядку стислий виклад основних термінів, які використовуються у прецедентній практиці ЄСПЛ з питань кримінального судочинства.

Видання розраховано на науковців, адвокатів, працівників правоохоронних органів, здобувачів вищої освіти.

Гонорар авторського колективу від продажу книги перераховується на користь Збройних Сил України.

## Алфавітний покажчик

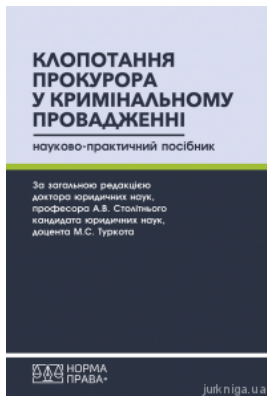
Адекватний час і можливості, необхідні для підготовки свого захисту	8
Безсторонність	8
Безсторонність суду	8
Важливі і достатні причини утримання під вартою	8
Відкритість судового розгляду ( <i>обмеження</i> )	9
Відмова від права на правову допомогу	9
Відповідальність держави за презюмовану смерть	10
Відповідні і достатні підстави для тримання особи під вартою	10
Властивості закону	10
Вмотивованість судових рішень	10
Втручання, необхідне у демократичному суспільстві	11
Гарантії проти тиску на суд	11
Гарантія явки до суду	12
Доступність і передбачуваність закону	12
Екстрадиція ( <i>обмеження</i> )	12
Ефективна судова система	13
Ефективна судова система ( <i>обов'язок держави</i> )	13
Ефективна участь у кримінальному провадженні	13
Ефективне розслідування	13
Ефективне розслідування поганого поведження ( <i>ознака</i> )	14
Ефективний засіб правового захисту ( <i>поняття</i> )	14
Ефективний засіб правового захисту ( <i>ознаки</i> )	14
Житло	15
Жодне свавільне утримання ніколи не може вважатися законним	15
Жорстоке поведження	15
Закон	15
Законне тримання під вартою	16
Законність затримання	16
Згідно із законом ( <i>вимога</i> )	16
Змагальність процесу	17
Змагальність сторін	17

Зобов'язання визначати потреби в перекладі	17
Катування	17
Кореспонденція	18
Межа абсолютно необхідного застосування сили	18
Мінімальні стандарти ефективності розслідування	18
Належне відправлення правосуддя	18
Не розуміє мови, яка використовується в суді, або не розмовляє нею	18
Недоторканість права власності	19
Незалежний суд ( <i>поняття</i> )	19
Незалежний суд ( <i>критерії оцінки</i> )	19
Незалежність осіб, які відповідальні за розслідування	20
Нелюдське та принижуюче гідність ставлення	20
Необхідний час для підготовки захисту	20
Необхідні можливості для підготовки захисту	20
Необхідність обмеження прав ( <i>поняття</i> )	21
Необхідність обмеження прав ( <i>ознаки</i> )	21
Непряма провокація до вчинення злочину ( <i>поняття</i> )	21
Непряма провокація до вчинення злочину ( <i>ознака</i> )	21
Ніякого покарання без закону	22
Обвинувачення	22
Обґрунтована підозра	22
Обґрунтованість судових рішень	22
Обрашня, продовження запобіжного заходу	23
Оперативне і ретельне розслідування	23
Оцінка впливу процесуальних недоліків на справедливість кримінального провадження	23
Переховування від правосуддя	24
Переховування обвинуваченого ( <i>ризик</i> )	24
Підготовка захисту	25
Підстави для позбавлення свободи	25
Поводження, що принижує гідність	25
Позбавлення свободи ( <i>ознаки</i> )	25
Покарання	26
Право	27

Право викликати свідків захисту	27
Право вільного вибору захисника	27
Право захищати себе особисто чи використовувати юридичну допомогу захисника, вибраного на власний розсуд	28
Право на життя ( <i>порушення</i> )	28
Право на захист ( <i>право на правову допомогу</i> ) момент виникнення	29
Право на захист ( <i>порушення</i> )	29
Право на конфронтацію ( <i>поняття</i> )	29
Право на конфронтацію ( <i>виключення – тест Аль-Хавайя</i> )	30
Право на оскарження в юридичних справах ( <i>обмеження</i> )	30
Право на приватне життя ( <i>поняття</i> )	30
Право на свободу	31
Право на свободу та особисту недоторканість ( <i>порушення</i> )	31
Право на справедливий суд ( <i>порушення</i> )	32
Право на судовий перегляд за власним бажанням	32
Право не свідчити проти себе	32
Презумпція смерті	32
Принцип equality of arms	33
Принцип безпосередності	33
Принцип заборони ретроактивності кримінального закону	33
Принцип захисту від свавілля	34
Принцип правової визначеності	34
Принцип презумпції невинуватості ( <i>поняття</i> )	35
Принцип презумпції невинуватості ( <i>приклади порушення</i> )	35
Принцип пропорційності при вирішенні питання щодо тримання під вартою	35
Принцип пропорційності при обмеженні прав	36
Принцип процесуальної рівності сторін	36
Принцип публічності	36
Причини затримання	36
Провокація до вчинення злочину	37
Провокація до вчинення злочину ( <i>межі застосування</i> )	37
Процесуальна справедливість	38
Психічно хвора особа	38

Ранній доступ до правової допомоги	38
Ретроспективне обґрунтування обмеження прав людини ( <i>обмеження</i> )	39
Ризики, для недопущення яких допускається тримання під вартою	40
Рівність сторін	40
Розмір застави	40
Розумність строку кримінального провадження ( <i>критерії</i> )	41
Розумність строку кримінального провадження ( <i>межі</i> )	42
Розумність строку тримання під вартою	42
Роль судів різної ієрархії в судовій системі	43
Свавілля ( <i>при триманні під вартою</i> )	43
Свідок	43
Справедливе провадження ( <i>порушення</i> )	44
Справедливий судовий розгляд ( <i>наслідки порушення</i> )	44
Стандарт доказування «поза розумним сумнівом»	44
Суд	44
Суд, встановлений законом	45
Тримання під вартою ( <i>гарантії законності</i> )	45
Тримання під вартою неповнолітнього	46
Умови позбавлення свободи	46
Утримання осіб, які мають психологічні розлади	46
Що принижують гідність умови тримання	46
Юридична визначеність ( <i>принцип</i> )	47

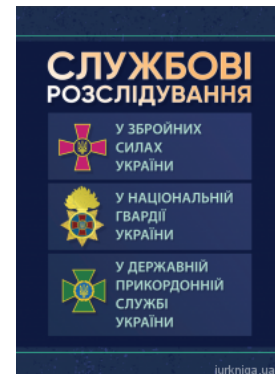
## Книги, які можуть вас зацікавити



Клопотання прокурора  
у кримінальному  
провадженні.  
Науково-практичний  
посібник



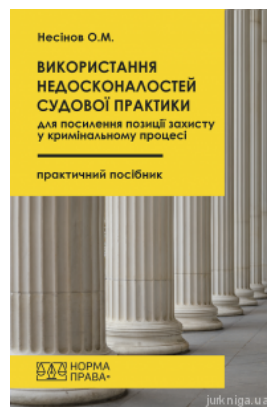
Кримінальний  
процесуальний кодекс  
України



Службові  
розслідування: у  
Збройних Силах  
України, у Національній  
гвардії України, у  
Державній  
прикордонній службі  
України



Адвокат у  
кримінальному процесі.  
Практичні поради.  
Видання друге



Використання  
недостатків  
судової практики для  
посилення позиції  
захисту у  
кримінальному процесі



Кримінальний кодекс  
України

Перейти до галузі права  
Європейське право



[Перейти на сайт](#) →